

財政報告範本示範

目錄

撥款10萬元或以下的計劃

03

撥款超過10萬元的計劃

19

資產記錄表

29





撥款10萬元或以下的計劃



撥款10萬元或以下的計劃



「總表」工作表

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	
1	優質教育基金計劃財政報告											
2												
3	請只填寫黃色儲存格，其他空格不用填寫。											
4												
5	1. 學校 / 機構名稱：											
6												
7	2. 計劃編號：											
8	(例如：2023/0001, 22/17/01, 01/17)											
9	3. 計劃名稱：											
10												
11												
12												
13	4. 計劃開始日期：											
14	計劃完結日期：											
15	5. 按照建議書內所載的遞交報告時間表，是否需要提交"中期財政報告"？											
16	(是 / 否)											
17	6. 遞交財政報告頻率：											
18	(6個月 / 1年)											
19	7. 核准預算 (如適用，請填寫最新/修改後的金額。)											
20	薪金											
21	一般開支											
22	設備											
23	服務											
24	工程											
25	其他: 應急費用 (如非「應用費用」，請修訂及列明)											
26												
27	基金撥款											
28												
29	8. 提交"中期財政報告"和"計劃完成證明書"											
30	(請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。											
31	若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。)											
32	由 至											
33	第一期中期財政報告											
34	第二期中期財政報告											
	第 I 節 i (1) 第 I 節 ii (1) 第 II 節 (1)											
	第 I 節 i (2) 第 I 節 ii (2) 第 II 節 (2)											
	第 I 節 i (3) 第 I 節 ii (3) 第 II 節 (3)											

根據計劃書內容填寫黃色儲存格



撥款10萬元或以下的計劃



「總表」工作表

優質教育基金計劃財政報告

請只填寫黃色儲存格，其他空格不用填寫。

1. 學校 / 機構名稱： 香城小學
2. 計劃編號： 2021/9999 (例如：2023/0001, 22/17/01, 01/17)
3. 計劃名稱： STEAM 計劃
4. 計劃開始日期： 2022/9/1 計劃完結日期： 2024/8/31

SCHEDULE I

PROPOSAL

Summary of Proposal

Name of Project : STEAM Project

Reference Number : EDB/QEF 2021/9999

A: Objectives : Strengthen students' ability to integrate and apply knowledge and skills across different STEM disciplines, and to nurture their creativity, collaboration and problem solving skills, as well as to foster their innovation and entrepreneurial spirit

B. Action Plan
Implementation Date : 01 September 2022

Completion Date : 31 August 2024



撥款10萬元或以下的計劃



「總表」工作表

5. 按照建議書內所載的遞交報告時間表，是否需要提交"中期財政報告"？ （是 / 否）

6. 遞交財政報告頻率： （6個月 / 1年）

Schedule I

遞交報告時間表

計劃管理		財政管理	
報告類別及涵蓋時間	報告到期日	報告類別及涵蓋時間	報告到期日
計劃進度報告	30/09/2023	中期財政報告	30/09/2023
01/09/2022 - 31/08/2023		01/09/2022 - 31/08/2023	
計劃總結報告	30/11/2024	財政總結報告	30/11/2024
01/09/2023 - 31/08/2024		01/09/2023 - 31/08/2024	

撥款10萬元或以下的計劃



「總表」工作表

7. 核准預算（如適用，請填寫最新/修改後的金額。）

薪金	
一般開支	3,000.00
設備	15,000.00
服務	60,000.00
工程	
其他: 應急費用 (如非「應用費用」，請修訂及列明)	

基金撥款 78,000.

SCHEDULE II

BUDGET

Name of Project : STEAM Project
Reference Number : EDB/QEF/2021/9999
Total Grant Approved : HK\$78,000

A. Items to be Financed

Item	Amount
Equipment	\$15,000
Service	\$60,000
General Expenses	\$3,000

Grant Released \$78,000





中期財政報告

8. 提交"中期財政報告"和"計劃完成證明書"

(請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。

若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。)

由	至	
2022/9/1	2023/8/31	第一期中期財政報告
不適用	不適用	第二期中期財政報告
不適用	不適用	第三期中期財政報告
不適用	不適用	第四期中期財政報告
不適用	不適用	第五期中期財政報告
不適用	不適用	第六期中期財政報告
不適用	不適用	第七期中期財政報告
不適用	不適用	第八期中期財政報告

[第I節 i\(1\)](#)

[第I節 ii\(1\)](#)

[第II節\(1\)](#)

按下第一期中期財政報告的「第II節(1)」連結



2

中期財政報告

請按以下連結並填寫黃色儲存格。

1. [收入](#)
2. [薪金](#)
3. [一般開支](#)
4. [設備](#)
5. [服務](#)
6. [工程](#)
7. [其他](#)

使用頂部的連結進入不同的項目

收入項目				
詳情 / 說明	實際收入 ¹	日期	票據 參考編號 ²	存款 參考編號 ²
	\$			
基金撥款：				
第一期撥款	19,500.00	16/01/2023		
第二期撥款	19,500.00	14/04/2023		
	0.00			
	0.00			
	0.00			
	0.00			
總額 ³	39,000.00			
利息收入：				
QEF指定帳戶	100.00	31/5/2023		
	0.00			
	0.00			
	0.00			
	0.00			
總額 ³	100.00			
其他收入：				
	0.00			
	0.00			
	0.00			
	0.00			
	0.00			
	0.00			
總額 ³	0.00			

填寫收入項目及詳情（包括說明、實際收入、日期、票據 / 存款參考編號等）

撥款10萬元或以下的計劃



2

中期財政報告

						第 II 節
優質教育基金計劃 第一期中期財政報告						
計劃編號：	2021/9999					
計劃名稱：	STEAM 計劃					
期間由	01/09/2022	至	31/08/2023			
開支項目 ¹ :	設備					
核准預算中的分項項目	實際採購項目 詳情 / 說明	金額	日期	票據 參考編號 ²	支票號碼 ²	
		\$				
相機	相機	6,000.00	31/05/2023	INV0001	00001	
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				

填寫各類別開支項目及詳情（包括核准預算中的分項項目、購買日期、票據參考編號、支票號碼等）

提交證明文件經核證副本（例如：發票、收據及涵蓋整個報告期間的銀行月結單）

實際採購的項目必須符合核准預算中的分項項目



撥款10萬元或以下的計劃



2

中期財政報告

第 I 節				
優質教育基金計劃 第一期中期財政報告				
計劃編號：	2021/9999			
計劃名稱：	STEAM 計劃			
期間由	01/09/2022	至	31/08/2023	
收支項目	核准預算 ¹	實際		
		← 期初結餘 ²	期間金額	→ 期終結餘
		i	ii	iii = i + ii
	\$	\$	\$	\$
收入				
- 基金撥款	78,000.00	0.00	39,000.00	39,000.00
- 利息收入	0.00	0.00	100.00	100.00
- 其他收入	0.00	0.00	0.00	0.00
總收入：	78,000.00	0.00	39,100.00	39,100.00
減：開支³				
- 薪金	0.00	0.00	0.00	0.00
- 一般開支	3,000.00	0.00	1,000.00	1,000.00
- 設備	15,000.00	0.00	6,000.00	6,000.00
- 服務	60,000.00	0.00	20,000.00	20,000.00
- 工程	0.00	0.00	0.00	0.00
- 其他(請列明)：	0.00	0.00	0.00	0.00
總開支：	78,000.00	0.00	27,000.00	27,000.00
期末結餘		(盈餘 ⁴ /赤字)		12,100.00
總表 第 I 節 i (1) 第 I 節 ii (1) 第 II 節 (1) 第 I 節 i (2)				

「第I節ii(1)」將根據「第II節(1)」的輸入自動填寫

第 I 節				
優質教育基金計劃 第一期中期財政報告				
計劃編號：	2021/9999			
計劃名稱：	STEAM 計劃			
期間由 [#]	01/09/2022 (日/月/年)	至	31/08/2023 (日/月/年)	
聲明				
本人謹此聲明 –				
(a) 財政報告所列出的所有收入和開支資料及有關的證明文件(如有夾附)均屬真實無誤；				
(b) 計劃的所有開支是依據已核准之預算、協議書的條款和條件，以及優質教育基金秘書處所發出的指令或指示而支付；				
(c) 與計劃有關的所有收入已在本報告中匯報；				
(d) 受款人明白基金受託人會查核本報告，並承諾會根據查核結果，適當修訂報告；以及				
(e) 受款人明白並承諾，計劃完結時如有未用的撥款，須在提交財政總結和計劃完成證明書 / 聲明時夾附抬頭人為「Permanent Secretary for Education Incorporated No. 6 Account (Quality Education Fund)」的支票 / 銀行匯票，以退還未用撥款。				
獲授權人[@]簽署 獲授權人[@]姓名				
* (校長 / 學系或中心主管 / 機構主管)				
日期：				
(日/月/年)				
總表 第 I 節 i (1) 第 I 節 ii (1) 第 II 節 (1) 第 I 節 i (2) 第 I 節 ii (2)				

簽署「第I節i(1)」

列印並遞交「第I節」和「第II節」





財政總結報告

8. 提交"中期財政報告"和"計劃完成證明書"

(請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。
若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。)

由	至		第I節 i (1)	第I節 ii (1)	第II節 (1)
2022/9/1	2023/8/31	第一期中期財政報告			
不適用	不適用	第二期中期財政報告			
不適用	不適用	第三期中期財政報告			
不適用	不適用	第四期中期財政報告			
不適用	不適用	第五期中期財政報告			
不適用	不適用	第六期中期財政報告			
不適用	不適用	第七期中期財政報告			
不適用	不適用	第八期中期財政報告			
9. 2023/9/1	2024/8/31	財政總結報告	第I節 i (F)	第I節 ii (F)	第II節 (F)

按下「總表」工作表的「第II節 (F)」連結

撥款10萬元或以下的計劃



3

財政總結報告

優質教育基金計劃 財政總結報告					第II節
計劃編號：	2021/9999				
計劃名稱：	STEAM 計劃				
期間由	01/09/2023	至	31/08/2024		
收入項目					
詳情 / 說明	實際收入 ¹	日期	票據 參考編號 ²	存款 參考編號 ²	
	\$				
基金撥款：					
第三期撥款	19,500.00	15/01/2024			
第四期撥款	19,500.00	15/04/2024			
	0.00				
	0.00				
	0.00				
	0.00				
總額 ³	39,000.00				
利息收入：					
QEF指定帳戶	300.00	31/08/2024			

優質教育基金計劃 財政總結報告						第II節
計劃編號：	2021/9999					
計劃名稱：	STEAM 計劃					
期間由	01/09/2023	至	31/08/2024			
開支項目 ¹ ：	設備					
核准預算中的分項項目	實際採購項 目 詳情 / 說明	金額	日期	票據 參考編號 ²	支票號碼 ²	
電腦	電腦	3,000.00	05/10/2023	INV0002	00002	
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				
		0.00				

僅填寫報告涵蓋時間（即範例中的2023年9月1日至2024年8月31日）各類別收入和開支項目的詳情

提交證明文件經核證副本（例如：發票、收據及涵蓋整個報告期間的銀行月結單等）

實際採購的項目必須符合核准預算中的分項項目

撥款10萬元或以下的計劃



3

財政總結報告

優質教育基金計劃 財政總結報告					第 I 節
計劃編號：	2021/9999				
計劃名稱：	STEAM 計劃				
期間由	01/09/2023	至	31/08/2024		
收支項目	核准預算 ¹	實際			
		期初結餘 ²	期間金額	期終結餘	
	\$	\$	\$	\$	
收入					
- 基金撥款	78,000.00	39,000.00	39,000.00	78,000.00	
- 利息收入	0.00	100.00	300.00	400.00	
- 其他收入	0.00	0.00	0.00	0.00	
總收入：	78,000.00	39,100.00	39,300.00	78,400.00	
減：開支³					
- 薪金	0.00	0.00	0.00	0.00	
- 一般開支	3,000.00	1,000.00	1,000.00	2,000.00	
- 設備	15,000.00	6,000.00	3,000.00	9,000.00	
- 服務	60,000.00	20,000.00	25,000.00	45,000.00	
- 工程	0.00	0.00	0.00	0.00	
- 其他(請列明)：	0.00	0.00	0.00	0.00	
總開支：	78,000.00	27,000.00	29,000.00	56,000.00	
期末結餘		(盈餘 ⁴ / (赤字))		22,400.00	

「第I節ii(F)」將根據「第II節(F)」的輸入自動填寫

簽署「第I節i(F)」

列印並遞交「第I節」和「第II節」

優質教育基金計劃 財政總結報告				第 I 節
計劃編號：	2021/9999			
計劃名稱：	STEAM 計劃			
期間由 [#]	01/09/2023 (日/月/年)	至	31/08/2024 (日/月/年)	
聲明				
本人謹此聲明 –				
(a)	財政報告所列出的所有收入和開支資料及有關的證明文件(如有夾附)均屬真實無誤；			
(b)	計劃的所有開支是依據已核准之預算、協議書的條款和條件，以及優質教育基金秘書處所發出的指令或指示而支付；			
(c)	與計劃有關的所有收入已在本報告中匯報；			
(d)	受款人明白基金受託人會查核本報告，並承諾會根據查核結果，適當修訂報告；以及			
(e)	受款人明白並承諾，計劃完結時如有未用的撥款，須在提交財政總結和計劃完成證明書 / 聲明時夾附抬頭人為「Permanent Secretary for Education Incorporated No. 6 Account (Quality Education Fund)」的支票 / 銀行匯票，以退還未用撥款。			
獲授權人 [@] 簽署		獲授權人 [@] 姓名		
		* (校長 / 學系或中心主管 / 機構主管)		
日期：		(日/月/年)		





財政總結和計劃完成證明書 / 聲明

8. 提交"中期財政報告"和"計劃完成證明書"

(請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。)

若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。)

由	至		第 I 節 i (1)	第 I 節 ii (1)	第 II 節 (1)
2022/9/1	2023/8/31	第一期中期財政報告			
不適用	不適用	第二期中期財政報告			
不適用	不適用	第三期中期財政報告			
不適用	不適用	第四期中期財政報告			
不適用	不適用	第五期中期財政報告			
不適用	不適用	第六期中期財政報告			
不適用	不適用	第七期中期財政報告			
不適用	不適用	第八期中期財政報告			
9. 2023/9/1	2024/8/31	財政總結報告	第 I 節 i (F)	第 I 節 ii (F)	第 II 節 (F)
10. 2022/9/1	2024/8/31	計劃完成證明書 / 聲明	計劃完成證明書		

按下「總表」工作表的「計劃完成證明書」連結

撥款10萬元或以下的計劃



4

財政總結和計劃完成證明書 / 聲明

優質教育基金計劃				
財政總結和計劃完成證明書 / 聲明				
Quality Education Fund Project				
Final Financial Report (Summary)				
and Certificate of Completion of Project / Declaration				
計劃編號 Project No. :	2021/9999			
計劃名稱 Project Title :	STEAM 計劃			
計劃進行時間 Project Period :	01/09/2022	至 To	31/08/2024	
甲. 收入				
A. Income				
收入項目 Income Item(s)				金額 Amount (港幣 HK\$)
撥款總額 Approved Grant				78,000.00
利息收入 Interest Earned				400.00
其他收入 Other Income				0.00
			總收入 Total Income:	78,400.00
乙. 開支				
B. Expenditure				
按協議書附表二所列的開支項目 Expenditure Item(s) as per Schedule II of Agreement				金額 Amount (港幣 HK\$)
- 薪金 Staff cost				0.00
- 一般開支 General Expenses				2,000.00
- 設備 Equipment				9,000.00
- 服務 Services				45,000.00
- 工程 Works				0.00
- 其他(請列明) Others (Please specify) :				0.00
			總開支 Total Expenditure:	56,000.00

所有金額將根據中期財政報告和財政總結報告中的輸入自動填寫





4

財政總結和計劃完成證明書 / 聲明

總開支 Total Expenditure:		56,000.00
餘款 (總收入 - 總開支) Unused Funds (Total Income - Total Expenditure):		22,400.00
隨表附上 _____ (銀行名稱) 銀行支票一張，編號 _____，抬頭人為「Permanent Secretary for Education Incorporated No. 6 Account (Quality Education Fund)」，以退回餘款港幣 _____ 元 _____ 角 _____ 仙正。 A cheque payable to "Permanent Secretary for Education Incorporated No. 6 Account (Quality Education Fund)" in the amount of HK\$ _____ Cheque No. _____ drawn on _____ (Name of Bank) for the return of unused funds is enclosed.		
丙. * 計劃完成證明書 / # 聲明 C. * Certificate of Completion of Project / # Declaration (請刪去不適用者 Please delete as appropriate)		
本人謹此聲明，計劃的所有開支是依據已審核之預算(包括購買固定資產)、撥款的條款和條件以及優質教育基金秘書處的許可而支付，而所有未用撥款或剩餘款項已退還優質教育基金。 I declare that all the expenditure of the project was spent in accordance with the approved budget, including the purchase of fixed assets, the terms and conditions of the grant and the approval from the Quality Education Fund (QEF) Secretariat and that all unused fund was returned to QEF.		
獲授權人 [®] 簽署 Signature of Person [®] :		獲授權人 [®] 姓名 Name of Authorised Person [®] 日期 Date: (校長、學系/中心主管、機構主管)
* 適用於完成計劃 Applicable to Completion of Project # 適用於提早終止計劃 Applicable to Early Termination of Project @ 如受款人為幼稚園、小學、中學或特殊學校，須由校長簽署 If the Grantee is a kindergarten, primary school, secondary school or special school, signature of the head of the school is required 如受款人為大專院校，須由學系/中心主管簽署 If the Grantee is a tertiary institution, signature of the head of the department / 如受款人為機構，須由機構主管簽署 If the Grantee is an organisation, signature of the head of the organisation is required		

準備支票，將未使用的撥款退還給優質教育基金秘書處

列印及簽署此表格，並連同退款支票一併交回優質教育基金秘書處



證明文件經核證的副本

INVOICE

Invoice #: 000001
Invoice Date: 01/01/2018
Due Date: 01/08/2018

FROM	Name	TO	Name
	Company Name		Company Name
	Street Address		Street Address
	City, State ZIP		City, State ZIP
	Phone Number		Phone Number
	Email Address		Email Address

Item	Unit Price	Quantity	Price

提供所有證明文件經核證副本（例如：發票、收據及涵蓋整個報告期間的銀行月結單等）並與中期財政報告和財政總結報告一併提交。

經核證副本的格式如下：

經核證副本

_____（校長簽名）

姓名：_____（校長姓名）

職位名稱： 校長

日期：_____（簽名日期）



撥款超過10萬元的計劃



撥款超過10萬元的計劃



「總表」工作表

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L
1	優質教育基金計劃財政報告											
2												
3	請只填寫黃色儲存格，其他空格不用填寫。											
4												
5	1. 學校 / 機構名稱：											
6												
7	2. 計劃編號：											
8	(例如：2023/0001, 22/17/01, 01/17)											
9	3. 計劃名稱：											
10												
11												
12												
13	4. 計劃開始日期：											
14	計劃完結日期：											
15	5. 按照建議書內所載的遞交報告時間表，是否需要提交"中期財政報告"？											
16	(是 / 否)											
17	6. 遞交財政報告頻率：											
18	(6個月 / 1年)											
19	7. 核准預算 (如適用，請填寫最新/修改後的金額。)											
20	薪金											
21	一般開支											
22	設備											
23	服務											
24	工程											
25	其他: 應急費用 (如非「應用費用」，請修訂及列明)											
26												
27	基金撥款											
28												
29	8. 提交"中期財政報告"和"計劃完成證明書"：											
30	(請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。											
31	若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。)											
32												
33												
34												
35												
36												
37												
38												
39												
40												
41												
42												
43												
44												
45												
46												
47												
48												
49												
50												
51												
52												
53												
54												
55												
56												
57												
58												
59												
60												
61												
62												
63												
64												
65												
66												
67												
68												
69												
70												
71												
72												
73												
74												
75												
76												
77												
78												
79												
80												
81												
82												
83												
84												
85												
86												
87												
88												
89												
90												
91												
92												
93												
94												
95												
96												
97												
98												
99												
100												

根據計劃書內容填寫黃色儲存格

撥款超過10萬元的計劃



「總表」工作表

優質教育基金計劃財政報告

請只填寫黃色儲存格，其他空格不用填寫。

1. 學校 / 機構名稱：香城小學
2. 計劃編號：2021/9999 (例如：2023/0001, 22/17/01, 01/17)
3. 計劃名稱：STEAM 計劃
4. 計劃開始日期：2022/9/1 計劃完結日期：2024/8/31

SCHEDULE I

PROPOSAL

Summary of Proposal

Name of Project : STEAM Project

Reference Number : EDB/QEF 2021/9999

A: Objectives : Strengthen students' ability to integrate and apply knowledge and skills across different STEM disciplines, and to nurture their creativity, collaboration and problem solving skills, as well as to foster their innovation and entrepreneurial spirit

B. Action Plan
Implementation Date : 01 September 2022

Completion Date : 31 August 2024



撥款超過10萬元的計劃



「總表」工作表

5. 按照建議書內所載的遞交報告時間表，是否需要提交"中期財政報告"？ 是 （是 / 否）

6. 遞交財政報告頻率： 1年 （6個月 / 1年）

Schedule I

遞交報告時間表

計劃管理		財政管理	
報告類別及涵蓋時間	報告到期日	報告類別及涵蓋時間	報告到期日
計劃進度報告	30/09/2023	中期財政報告	30/09/2023
01/09/2022 - 31/08/2023		01/09/2022 - 31/08/2023	
計劃總結報告	30/11/2024	財政總結報告	30/11/2024
01/09/2023 - 31/08/2024		01/09/2023 - 31/08/2024	

撥款超過10萬元的計劃



「總表」工作表

7. 核准預算（如適用，請填寫最新/修改後的金額。）

薪金	378,000.00
一般開支	8,000.00
設備	15,000.00
服務	60,000.00
工程	450,000.00
其他: 應急費用 (如非「應用費用」，請修訂及列明)	45,000.00
基金撥款	956,000.00

SCHEDULE II

BUDGET

Name of Project : STEAM Project
Reference Number : EDB/QEF/2021/9999
Total Grant Approved : HK\$956,000

A. Items to be Financed

Item	Amount
Staff Cost	\$378,000
Equipment	\$15,000
Service	\$60,000
General Expenses	\$8,000
Works	\$450,000
Contingency	\$45,000

Grant Released \$956,000





中期財政報告

8. 提交"中期財政報告"和"計劃完成證明書"：

(請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。

若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。)

由	至	
2022/9/1	2023/8/31	第一期中期財政報告
不適用	不適用	第二期中期財政報告
不適用	不適用	第三期中期財政報告
不適用	不適用	第四期中期財政報告
不適用	不適用	第五期中期財政報告
不適用	不適用	第六期中期財政報告
不適用	不適用	第七期中期財政報告
不適用	不適用	第八期中期財政報告

[第I節 i\(1\)](#)

[第I節 ii\(1\)](#)

按下第一期中期財政報告的「第I節ii(1)」連結

撥款超過10萬元的計劃



2

中期財政報告

優質教育基金計劃 第一期中期財政報告				
計劃編號：	2021/9999			
計劃名稱：	STEAM 計劃			
期間由	01/09/2022	至	31/08/2023	
收支項目	核准預算 ¹	實際		
		← 期初結餘 ²	期間金額	→ 期終結餘
	\$	i	ii	iii = i + ii
收入		\$	\$	\$
- 基金撥款	956,000.00	0.00	478,000.00	478,000.00
- 利息收入	0.00	0.00	100.00	100.00
- 其他收入	0.00	0.00	0.00	0.00
總收入：	956,000.00	0.00	478,100.00	478,100.00
減：開支 ³				
- 薪金	378,000.00	0.00	378,000.00	378,000.00
- 一般開支	8,000.00	0.00	3,000.00	3,000.00
- 設備	15,000.00	0.00	6,000.00	6,000.00
- 服務	60,000.00	0.00	20,000.00	20,000.00
- 工程	450,000.00	0.00	50,000.00	50,000.00
- 其他(請列明)：	45,000.00	0.00		0.00
總開支：	956,000.00	0.00	457,000.00	457,000.00
期末結餘		(盈餘 ⁴ / (赤字))		21,100.00

僅填寫報告涵蓋時期（即範例中的2022年9月1日至2023年8月31日）各類別收入和開支項目的期間金額

實際採購的項目必須符合核准預算中的分項項目

簽署「第I節i(1)」

列印並遞交兩頁「第I節」

優質教育基金計劃 第一期中期財政報告			
計劃編號：	2021/9999		
計劃名稱：	STEAM 計劃		
期間由 [#]	01/09/2022 (日/月/年)	至	31/08/2023 (日/月/年)
聲明 本人謹此聲明 – (a) 財政報告所列出的所有收入和開支資料及有關的證明文件(如有夾附)均屬真實無誤； (b) 計劃的所有開支是依據已核准之預算、協議書的條款和條件，以及優質教育基金秘書處所發出的指令或指示而支付； (c) 與計劃有關的所有收入已在本報告中匯報； (d) 受款人明白基金受託人會查核本報告，並承諾會根據查核結果，適當修訂報告；以及 (e) 受款人明白並承諾，計劃完結時如有未用的撥款，須在提交財政總結和計劃完成證明書 / 聲明時夾附抬頭人為「Permanent Secretary for Education Incorporated No. 6 Account (Quality Education Fund)」的支票 / 銀行匯票，以退還未用撥款。			
獲授權人 [@] 簽署		獲授權人 [@] 姓名	
		* (校長 / 學系或中心主管 / 機構主管)	
日期：			
		(日/月/年)	
* 請刪去不適用者。 總表 第 I 節 i (1) 第 I 節 ii (1) 第 I 節 i (2) 第 I 節 ii (2)			





財政總結和計劃完成證明書 / 聲明

8. 提交"中期財政報告"和"計劃完成證明書"：

(請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。

若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。)

由	至		
2022/9/1	2023/8/31	第一期中期財政報告	第I節 i (1)
不適用	不適用	第二期中期財政報告	第I節 ii (1)
不適用	不適用	第三期中期財政報告	
不適用	不適用	第四期中期財政報告	
不適用	不適用	第五期中期財政報告	
不適用	不適用	第六期中期財政報告	
不適用	不適用	第七期中期財政報告	
不適用	不適用	第八期中期財政報告	
9. 2022/9/1	2024/8/31	計劃完成證明書 / 聲明	計劃完成證明書

按下「總表」工作表的「計劃完成證明書」連結



財政總結和計劃完成證明書 / 聲明

優質教育基金計劃 財政總結和計劃完成證明書 / 聲明 Quality Education Fund Project Final Financial Report (Summary) and Certificate of Completion of Project / Declaration			
計劃編號 Project No. :	2021/9999		
計劃名稱 Project Title :	STEAM 計劃		
計劃進行時間 Project Period :	01/09/2022	至 To	31/08/2024
甲. 收入			
A. Income			
收入項目 Income Item(s)			金額 Amount (港幣 HK\$)
撥款總額 Approved Grant			956,000.00
利息收入 Interest Earned			400.00
其他收入 Other Income			0.00
總收入 Total Income:			956,400.00
乙. 開支			
B. Expenditure			
按協議書附表二所列的開支項目 Expenditure Item(s) as per Schedule II of Agreement			金額 Amount (港幣 HK\$)
- 薪金 Staff cost			378,000.00
- 一般開支 General Expenses			7,000.00
- 設備 Equipment			9,000.00
- 服務 Services			45,000.00
- 工程 Works			400,000.00
- 其他(請列明) Others (Please specify) :			40,000.00
總開支 Total Expenditure:			879,000.00
餘款 (總收入 - 總開支) Unused Funds (Total Income - Total Expenditure) :			77,400.00

填寫整個計劃涵蓋時期各類別收入和開支項目金額



財政總結和計劃完成證明書 / 聲明

餘款 (總收入 – 總開支)			
Unused Funds (Total Income – Total Expenditure) :		77,400.00	
隨表附上 _____ (銀行名稱) 銀行支票一張，編號 _____，拾頭人為「Permanent Secretary for Education Incorporated No. 6 Account (Quality Education Fund)」，以退回餘款港幣 _____ 元 _____ 角 _____ 仙正。			
A cheque payable to “Permanent Secretary for Education Incorporated No. 6 Account (Quality Education Fund)” in the amount of HK\$ _____ Cheque No. _____ drawn on _____ (Name of Bank) for the return of unused funds is enclosed.			
丙. * 計劃完成證明書 / # 聲明 C. * Certificate of Completion of Project / # Declaration (請刪去不適用者 Please delete as appropriate)			
本人謹此聲明，計劃的所有開支是依據已審核之預算(包括購買固定資產)、撥款的條款和條件以及優質教育基金秘書處的許可而支付，而所有未用撥款或剩餘款項已退還優質教育基金。			
I declare that all the expenditure of the project was spent in accordance with the approved budget, including the purchase of fixed assets, the terms and conditions of the grant and the approval from the Quality Education Fund (QEF) Secretariat and that all unused fund was returned to QEF.			
獲授權人 [@] 簽署	獲授權人 [@] 姓名	日期	
Signature of	Name of	Date :	
Person [@] :	Authorised Person [@]		
(校長、學系/中心主管、機構主管)			
* 適用於完成計劃 Applicable to Completion of Project			
# 適用於提早終止計劃 Applicable to Early Termination of Project			
@ 如受款人為幼稚園、小學、中學或特殊學校，須由校長簽署 If the Grantee is a kindergarten, primary school, secondary school or special school, signature of the head of the school is required			
如受款人為大專院校，須由學系/中心主管簽署 If the Grantee is a tertiary institution, signature of the head of the department /			
如受款人為機構，須由機構主管簽署 If the Grantee is an organisation, signature of the head of the organisation is required			

準備支票，將未使用的撥款退還給優質教育基金秘書處

列印並簽署此表格，並連同退款支票一併交回優質教育基金秘書處

此外，向優質教育基金秘書處提交經審計的計劃帳目和與受款人所設立內部監控有關的協定程序報告

資產記錄表





「總表」工作表

8. 提交“中期財政報告”和“計劃完成證明書”

（請按以下連結並填寫黃色儲存格。報告涵蓋期以計劃書 / 協議書內訂明的日期為準。

若與下列日期有所差異，請先按以下連結，然後更改報告日期至計劃書 / 協議書內訂明的日期。）

由	至		第 I 節 i (1)	第 I 節 ii (1)	第 II 節 (1)
2022/9/1	2023/8/31	第一期中期財政報告			
不適用	不適用	第二期中期財政報告			
不適用	不適用	第三期中期財政報告			
不適用	不適用	第四期中期財政報告			
不適用	不適用	第五期中期財政報告			
不適用	不適用	第六期中期財政報告			
不適用	不適用	第七期中期財政報告			
不適用	不適用	第八期中期財政報告			
9.	2023/9/1	2024/8/31	財政總結報告	第 I 節 i (F)	第 I 節 ii (F) 第 II 節 (F)
10.	2022/9/1	2024/8/31	計劃完成證明書 / 聲明	計劃完成證明書	
11.	2022/9/1	2024/8/31	資產記錄表（如適用）	資產記錄表	

撥款10萬元或以下的計劃

若以基金撥款獲取或購買資產，須在計劃完成後向優質教育基金秘書處提交資產記錄表

撥款超過10萬元的計劃

若以基金撥款獲取或購買資產，資產記錄表須由受款人的核數師進行審核

按下「總表」工作表的「資產記錄表」連結



2

資產記錄表

填寫資產詳情（包括項目說明、購買日期、總值、發票編號等）

實際採購的資產必須符合核准預算中的分項項目，並於計劃時期內購買

撥款10萬元或以下的計劃

- 資產類別總計須與「設備」總開支相符
- 列印及簽署資產記錄表，並在計劃完結後交回優質教育基金秘書處

撥款超過10萬元的計劃

- 資產類別總計須與經審計計劃帳目收支表中「設備」所列相符
- 由受款人的核數師進行審核

優質教育基金計劃 資產記錄表 Quality Education Fund Project Assets Register											
計劃編號 Project No. : 2021/9999		計劃名稱 Project Title : STEAM 計劃									
學校 / 機構名稱 Name of School / Organisation : 香城小學		資產類別 Class of Asset : 可重新分配的資產									
編號 Item No.	項目說明* Item / Description*	單價	數量	總值	購買日期^	供應商 發票編號	項目 存放地點	擁有權歸予 受款人日期	根據資產運用計劃作出調配 Deployed in accordance with the Asset Usage Plan		負責人姓名 (請註明及職銜) Person in Charge (Please state Name and Post)
		(港幣 HK\$)	No. of Units	(港幣 HK\$)	Date of Purchase^	Supplier's Invoice No.	Location of Item	Date of Ownership Vested to Grantee	是 Yes	否 No (請註明理由) (Justification)	
1.	相機	6,000.00	1	6,000.00	31/05/2023	INV0001	101室	31/05/2023	是		陳校長
2.	電腦	3,000.00	1	3,000.00	05/10/2023	INV0002	101室	05/10/2023	是		
3.		0.00	0	0.00							
4.		0.00	0	0.00							
5.		0.00	0	0.00							
6.		0.00	0	0.00							
7.		0.00	0	0.00							
8.		0.00	0	0.00							
類別總計 Total for the Asset Class : (港幣 HK\$)				9,000.00 元							
* 該項目如有牌子、型號及編號，請詳列。 Please detail out the brand, model and serial number, if any.											
^ 資產必須於計劃期間購買。 The purchase of assets should be between the project period.											
This is to certify that –											
Item No.	Disposed on	Signature of Person in charge									
		獲授權人簽署 Signature of Authorised Person :									
		獲授權人姓名 Name of Authorised Person :									
		獲授權人職銜 Title of Authorised Person :									
		日期 Date :									